

سند آرڊيننس نمبر III، 1970  
سند اسپيشل ٽربيونل آرڊيننس، 1970  
فهرست (Contents)

تمهيد (Preamble)

دفعات (Sections)

1. مختصر عنوان ۽ شروعات (Short Title and Commencement)
2. تعريفات (Definitions)
3. خاص عدالت جي جوڙجڪ (Constitution of Special Tribunal)
4. ڏوهن جي دست اندازي (Cognizance of Offences)
5. خاص عدالتن جا اختيار ۽ ڪاروهنوار جو طريقو (Powers and Procedure of Special Tribunals)
6. ٻڌڻيون ملتوي ڪرڻ تي پابندي (Restriction on adjournments)
7. شاهدي جو خاص قاعدو (Special rule of Evidence)
8. سرڪاري وڪيل (Prosecutor)
9. سزا (Sentence)
10. اپيل (Appeal)
11. ٻين قانونن تي آرڊيننس جي بالادستي (Ordinance to over-ride other laws)

[8 آگست 1970]

هڪ آرڊيننس، ڪجهه ڪيسن جي ٻڌڻي لاءِ خاص عدالتن جي فراهمي بابت آهي. جيئن ته ڪجهه ڪيسن ۽ ان سان واسطو رکندڙ ڪيسن جي ٻڌڻي لاءِ خاص عدالت جي قيام ضروري ٿي پيو آهي.

تمهيد

هاڻي، تنهن ڪري، 25 مارچ 1969ع جي مارشل لا جي اعلان (Proclamation) جي روشني ۾، عبوري آئيني حڪم (PCO) سان گڏ پڙهيو ۽ ان سلسلي ۾ مليل سمورن اختيارن موجب سنڌ جي گورنر هيٺيون آرڊيننس نافذ (Promulgate) ڪرڻ فرمايو آهي:-

1. (1) هي آرڊيننس، سنڌ اسپيشل ٽربيونل آرڊيننس سڏيو ويندو. مختصر عنوان ۽ مختصر عنوان ۽ شروعات شروعات (2) هي فوري طور تي نافذ العمل هوندو.

2. يستانين مفهوم جون گهرجون ٻيون نه هجن، تيستائين هيٺين اصطلاحن (Expressions) جي معنيٰ ترتيبوار (Respectively) هيٺين ريت هوندي

تعريفات (Definitions)

(الف) ”ڪوڊ“ (Code) ”مطلب ڪوڊ آف ڪرمنل پروسيجر، 1898 (ايڪٽ- V- 1898).

( ) ”(Government)“ مطلب سنڌ حڪومت.

(ج) ”مقرر ڪيل مقدمو (Scheduled Case)“ مطلب هن آرڊيننس جي شيڊول ۾ ڄاڻايل (Specified) ڪيس، ۽

( ) ”(Special Tribunal)“ مطلب هن آرڊيننس تحت جوڙيل (Constituted) خاص عدالت.

3. (1) شيڊول ۾ ڄاڻايل ڪيسن (Cases) جي ٻڌڻي (Trial) لاءِ، حڪومت هڪ خاص ڪورٽ قائم ڪندي، جنهن جو سربراھ هاءِ ڪورٽ جو موجوده جج يا جيڪو هاءِ ڪورٽ جو جج رهيو هجي، مقرر ڪندي

خاص عدالت جي جوڙجڪ (Constitution of Special Tribunal)

(2) خاص عدالت کي جدول ۾ ڏنل ڪيسن (Scheduled Cases) کي ٻڌڻ (Try) لاءِ مخصوص حد اختيار (Exclusive Jurisdiction) حاصل هوندي

(3) خاص عدالت (Special Tribunal) انهيءَ جڳهه يا جڳهن تي ڪيسن جي ٻڌڻي ڪندي، جيڪي حڪومت طرفان مقرر ڪئي ويندي يا ڪيون وينديون.

4. خاص عدالت انهن ڪيسن ۾ دست اندازي (Cognizance) ڪري سگهندي، جن جو ذڪر جدول (Schedule) ۾ ٿيل هوندو يا اهي ڪيس جن جي ڊائريڪٽر، اينٽي ڪرپشن طرفان ڪوڊ جي دفعي (Section) 173 تحت لکت ۾ جدول ۾ ڄاڻايل ڪيسن ۾ ملوث هئڻ بابت رپورٽ (Report) پيش ڪندو.

ڏوهن جي دست اندازي (Cognizance of Offences)

5. (1) خاص عدالت کي جدول ۾ ڄاڻايل ڪيسن (Scheduled Cases) جي ٻڌڻي لاءِ اهي سمورا اختيار حاصل هوندا، جيڪي هاءِ ڪورٽ کي ٻڌڻي (Trial) لاءِ حاصل هوندا آهن، سواءِ ان جي ته --- (الف) ٻڌڻي (Trial) جوري (Jury) کانسواءِ ٿيندي ۽ ڪوڊ جون شقون انهيءَ نموني اثر انداز ٿينديون جڏهن ته جوري (Jury) يا جوري-مين (Jury-men) يا ڪميٽل پروسيڊنگس کي حوالو ڏيڻ لاءِ ڏنل

خاص عدالت جا اختيار ۽ طريقا (Powers and Procedure of Special Tribunal)

حوالا يا لاڳاپيل ڪارروائي دوران ڪو به بيا (Statement) يا جوڙيل يا تيار ڪيل (Made or Prepared) دستاويز (Document) حذف ڪيل (Omitted) سمجهيو ويندو.

(ب) دفع (Section) 4 تحت خاص عدالت کي فراهم ڪيل رپورٽ ۾ ڏيکاريل الزام هيٺ آيل اشخاص ۽ ڏوهه جيڪي انهن مٿان مڙهيا ويا آهن (Charged)، انهن سمورن کي گڏي ٻڌي ڪري سگهجي ٿي، ۽

(ج) ڪوڊ جو دفع (Section) 297 ايئن اثر انداز ٿيندو جو ته خاص عدالت کي ڪيس جي دفاع لاءِ پراسيڪيوٽر جي جواب لاءِ، جيڪڏهن ڪو (جواب)، ان جو فيصلو ٻڌائڻ لاءِ، ٻڌڻي سموري مناسب رفتار سان، جاري رکي.

(2) فوجداري قانون (Code of Criminal Procedure)، 1898 جو دفع (Section) 197 ۽ پاڪستان ڪرمنل لا ترميمي ايڪٽ، 1958 (ايڪٽ XL ن 1958) جو دفع (Section) 6 جو ذيلي دفع (Sub-Section) (5) خاص عدالت (Special Tribunal) جي فهرست ۾ ڏنل (Scheduled Cases) جي عدالتي ڪارروائي (Trial) تي لاڳو نه ٿيندا.

(3) انهيءَ مقصد سان ته انهيءَ جوابدار جي جنهن جي برخلاف دفع 4 تحت جمع ڪرايل رپورٽ ۾ ڏيکاريل الزام هيٺ آيل جوابدار جي شاهدي حاصل ڪرڻي آهي جيئن ڪيس لکت ۾ سبب ڄاڻائي، معافي ڏئي سگهجي، بشير طيڪ هو مڪمل ۽ سچ تي مبني تمام حالات ۽ حقيقتون جنهن جي ڪيس ڄاڻ آهي، ذڪر ڪندو ۽ انهن جو واسطو هن جرم سان يا ڪنهن ٻئي جرم سان هجي، جيڪو ڪيس خاص عدالت ۾ ٻڌڻي هيٺ آهي ۽ شاهدي اصل جوابدار خلاف هجي يا معاون جوابدار جي، ڏنل اهڙي معافي دفع 339 ۽ 339-A جي مقصدن حاصل ڪرڻ لاءِ هوندي ۽ دفع 338 جي تحت معافي ڏنل سمجهي ويندي.

(4) خاص عدالت، کي جيڪڏهن ڪو شخص ان جي ڪارروائي ۾ رڪاوٽ وجهي ٿو، ان جي طريقيڪار کي بروپلو چوي ٿو يا ان جا ڪي حڪم يا هدايتون مڃڻ کان انڪار ڪري ٿو يا ڪو اهڙو عمل ڪري ٿو، جنهن جي ڪري ڪنهن پارٽي جو ڪيس خراب ٿئي ٿو يا نفرت پيدا ڪري ٿو جيڪو قانون جي نظر ۾ توهين چورائيندو، ته خاص عدالت سزا ڏيڻ جا اختيارات رکي ٿي جيڪا سادي قيد سان گڏ 6 مهينن تائين وڌي (Extends) سگهجي ٿي، يا ڏنڊ سان گڏ، جيڪو وڌي ٻه هزار رپيا ٿي سگهي ٿو، يا ٻئي گڏ به ٿي سگهن ٿا.

6. خاص عدالت سامهون ڪا به ٻڌڻي ڪنهن به مقصد لاءِ ملتوي نه ڪئي ويندي، جيستائين خاص عدالت جي اها راءِ نه هجي ته ٻڌڻي ملتوي ٿيڻ انصاف جي حق ۾ آهي، ۽ خاص طور تي، ڪا به ٻڌڻي آيل شخص جي غير حاضري جي سبب ڪري ملتوي نٿي ڪري سگهجي، جيڪڏهن الزام هيٺ آيل شخص جي نمائندگي ڪو وڪيل (Counsel) يا الزام هيٺ آيل شخص يا سندس وڪيل (Counsel) ضري ڄاڻي وائي الزام هيٺ آيل شخص پاران ڪئي وڃي ٿي، يا جيڪڏهن اهڙي قسم جي غير حاضري جوابدار جو رويو، خاص عدالت جي نظر (Opinion) ۾ راهه ۾ رڪاوٽ وجهي سگهي ٿو، اهڙي ڪنهن ڪيس ۾، خاص عدالت کي الزام هيٺ آيل

ملتوي	امر ملتوي ڪرڻ تي
پابندي	پابندي

(Restriction on adjournment)



شخص کي، جنهن جي نمائندگي لاءِ ڪو وڪيل ناهي، ان جي دفاع لاءِ هڪ وڪيل فراهم ڪرڻ جي ضروري قدم کڻڻ کانپوءِ ڪارروائي اڳتي هلائي وڃي.

7. ت ڪنهن مئجسٽريٽ (Magistrate) پاران رڪارڊ ڪيل ڪا به گواهي يا بيان وصول ڪري سگهي ٿي، توڙي جو ڪنهن اهڙي شخص پاران بيان ڏنو ويو هجي، جيڪو ٻڌڻي (Trial) جي موقعي تي، فوت ٿي چڪو آهي، يا جنهن جي حاضري ڪافي دير کان سواءِ ممڪن نه هجي يا خرچ ناص عدالت جي نظر (Opinion) ۾، وسيلن (Circumstances) موجب نامناسب (Unreasonable) آهي.

8. جدول (Scheduled) ڪيسن (Cases) جي، خاص عدالت ۾ پيروي (Prosecution) سرڪار ن مقرر ڪيل خاص وڪيل (Special Public Prosecutor) ڪندو.

9. خاص عدالت اهڙي سزا (Sentence) ٻڌائي سگهي ٿي، جنهن ٻڌائڻ جو اختيار هاءِ ڪورٽ وٽ هوندو آهي.

10. خاص عدالت طرفان سزا ٻڌايل جوابدار کي اهو حق حاصل آهي ته اهو سزا خلاف هاءِ ڪورٽ ۾ درخواست (Appeal) ڪري ۽ اهڙي درخواست هاءِ ڪورٽ جي بئنچ ٻڌي سگهي ٿي، جيڪا پن ججز گهٽ تي مشتمل نه هجي.

11. هن آرڊيننس جون تمام شقون اثر انداز هونديون سواءِ ان جي ته ڪوڊ آف ايويڊنس ايڪٽ (Code of Evidence Act)، 1872، پاڪستان ڪرمنل لا ترميمي ايڪٽ، 1958، يا موجوده وقت ۾ رائج ڪنهن ٻئي قانون جي متضاد نه هجي.

## جدول (Schedule)

### دفعو (Section) 2

1. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 19/68 ت بخلاف اي ايف ڪيريو ۽ 3 ڪستان پينل ڪوڊ جي دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 120 - بي تحت، ساڻ پڙهو دفعو (2) 5 (Prevention of Corruption Act- 1947).

2. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 20/68، رياست بخلاف نور نبي آغا ۽ 3 ڪستان پينل ڪوڊ جي دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 120 - بي تحت، ساڻ پڙهو دفعو (2) 5 (Prevention of Corruption Act- 1947).

3. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 21/68، رياست بخلاف نور نبي آغا ۽ هڪ ٻيو ٻي ڪستان پينل ڪوڊ جي دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 120 - بي تحت، ساڻ پڙهو دفعو (2) 5 (Prevention of Corruption Act- 1947).

4. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 22/68، رياست بخلاف اي ايف ڪيو. ڪي افغان ۽ 3 ٻيا، پاڪستان پينل ڪوڊ جي دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 1230 - تحت، ساڻ پڙهو دفعو (2) 5 (Prevention of Corruption Act- 1947).

5. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 23/68، رياست بخلاف اي ايف ڪيو. ڪي افغان ۽ 3 ٻيا، پاڪستان پينل

شاهدي جو خاص  
قاعده

evidence)

وڪيل  
(Prosecutor)

سزا (Sentence)

درخواست (Appeal)

ٻئي قانون مٿان آرڊيننس  
(Ordinance to  
over-ride other  
law)

ڪوڊ جي دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 120-بي تحت، سان پڙهو دفعہ (2) 5  
(Prevention of Corruption Act-1947).

6. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 25/68، رياست بخلاف نظر محمد دائود پوتو ۽ هڪ ٻيو، پاڪستان پينل  
ڪوڊ جي دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 120-بي تحت، سان پڙهو دفعہ (2) 5  
(Prevention of Corruption Act-1947).

7. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 26/68، رياست بخلاف نور نبي آغا ۽ 3 اڪستان پينل ڪوڊ جي  
دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 120-بي تحت، سان پڙهو دفعہ (2) 5 (Prevention  
(of Corruption Act-1947).

8. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 27/68، رياست بخلاف ايس ٽي ناصر ۽ ٻه ٻيا، پاڪستان پينل ڪوڊ جي  
دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 120-بي تحت، سان پڙهو دفعہ (2) 5 (Prevention  
(of Corruption Act-1947).

9. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 28/68، رياست بخلاف اي ايف ڪيريو ۽ چار ٻيا، پاڪستان پينل ڪوڊ  
جي دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 120-تحت، سان پڙهو دفعہ (2) 5  
(Prevention of Corruption Act-1947).

10. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 29/68، رياست بخلاف اي ايف ڪيريو ۽ ڇهه ٻيا، پاڪستان پينل ڪوڊ  
جي دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 120-تحت، سان پڙهو دفعہ (2) 5  
(Prevention of Corruption Act-1947).

11. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 30/68 ست بخلاف اي ا ريو ۽ هڪ ٻيو، پاڪستان پينل  
ڪوڊ جي دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 120-تحت، سان پڙهو دفعہ (2) 5  
(Prevention of Corruption Act-1947).

12. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 31/68، رياست بخلاف نور نبي آغا ۽ ٻه ٻيا، پاڪستان پينل ڪوڊ جي  
دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 120-بي تحت، سان پڙهو دفعہ (2) 5 (Prevention  
(of Corruption Act-1947).

13. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 32/68، رياست بخلاف ور نبي آغا ۽ ٽي ٻيا، پاڪستان پينل ڪوڊ جي  
دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 120-بي تحت، سان پڙهو دفعہ (2) 5 (Prevention  
(of Corruption Act-1947).

14. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 33/68، رياست بخلاف اي ايف ڪيريو ۽ چار ٻيا، پاڪستان پينل ڪوڊ  
جي دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 120-تحت، سان پڙهو دفعہ (2) 5  
(Prevention of Corruption Act-1947).

15. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 34/68، رياست بخلاف اي ۽ هڪ ٻيو، پاڪستان پينل  
ڪوڊ جي دفعات (Sections) 409 467 468 420 ۽ 120-تحت، سان پڙهو دفعہ (2) 5  
(Prevention of Corruption Act-1947).

16. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 35/68، رياست بخلاف تيمور نصري ۽ ٻه ٻيا، پاڪستان پينل ڪوڊ جي دفعات (Sections) 409، 467، 468، 420 ۽ 120-بي تحت، ساڻ پڙهو دفعو (2) 5 (Prevention of Corruption Act-1947).

17. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 36/68، رياست بخلاف اي ايف ڪيريو ۽ چار ٻيا، پاڪستان پينل ڪوڊ جي دفعات (Sections) 409، 467، 468، 420 ۽ 120-بي تحت، ساڻ پڙهو دفعو (2) 5 (Prevention of Corruption Act-1947).

18. ڪيس ايف آءِ آر نمبر 37/68، رياست بخلاف اي ايف ڪيريو ۽ چار ٻيا، پاڪستان پينل ڪوڊ جي دفعات (Sections) 409، 467، 468، 420 ۽ 120-بي تحت، ساڻ پڙهو دفعو (2) 5 (Prevention of Corruption Act-1947).

نوٽ: مذڪوره ترجمو عام ماڻهن جي واقفيت لاءِ آهي، جيڪو ڪورٽ ۾ استعمال نٿو ڪري سگهجي.